Et sur ce que les dits saunages par la bouche des dits Interprettes Ont remontré que comme la peine du Carcan leur seroit Ignominieuse, il seroit facheux pour leur jeunesse qui est absente pour la chasse Et dont elle ne peut estre de retour qu'au printemps, de se voir contrainte subir cette peine, sans au préalable en auoir esté bien et deüement auertis, pourquoy ils suplicient le Conseil de surseoir l'execution de la dite peine jusques au Printemps prochain, Auquel temps ils se promettoient de les en auertir. Ouy sur ce le Prot general Le Conseil. A arresté que pour l'execution de la peine du Carcan, Il sera surcis jusques au jour de la feste St Jean baptiste prochain %.

## ROÜER DE VILLERAY

Common de substitut de procureur de la Jurisdiction des Trois Riuieres Estant aux 3 Res le Lieutenant general de la Jurisdiction des Trois Riuieres Estant en france. Auoit auant son depart de ce pais, pour supléer son absence, laissé seulement le substitut du procureur du Roy en la dite jurisdiction, Et que neantmoins il se pouuoit presenter des affaires criminelles ou autres dans lesquelles il seroit luy mesme obligé de requerir ou conclure. Ce qui ne luy seroit pas possible, Requerant a cet effet qu'il soit commis quelque personne capable pour faire la fonction de la dite charge de substitut. Le Conseil A commis et commet M:

Conseil A commis et commet M:

pour faire les fonctions de substitut de Procureur du Roy En la dite jurisdiction des Trois Riuieres dans les cas qui le requereront, Et ce par prouision Et jusques au retour du dit lieutenant general v.

Rouer de Villeray

## Du Landy 280 Januier 1686.

Le Conseil assemblé où assistoient Monsieur le Gouuerneur, Monsieur L'Abbé de S. Vallié nommé par le Roy a L'Eucsché de cette ville de Quebec

Maistres Louis Rouer de Villeray premier Con? Charles Le Gardeur de Tilly Matthieu damours deschaufour